

## МЕМОРАНДУМ

про взаємодію між Управлінням туризму та промоцій виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) та Громадською спілкою «Українська Асоціація Медичного Туризму» щодо реалізації спільних програм (проектів) щодо просування туристичного потенціалу міста Києва, зокрема лікувального та оздоровчого.

м. Київ

«20» «серпня» 2019 р.

Управління туризму та промоцій виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) (далі – Управління) в особі начальника Тараненка Антона Павловича, що діє на підставі розпорядження Київського міського голови від 09.01.2018 року № 3 та Положення про Управління, надалі іменується Сторона-1, та

Громадська спілка «Українська Асоціація Медичного Туризму» в особі президента Янишевської Віолетти Володимирівни, що діє на підставі Статуту, надалі іменується Сторона-2, уклали цей Меморандум про взаємодію щодо просування туристичного потенціалу міста Києва, зокрема лікувального та оздоровчого, про наступне.

### 1. Мета Меморандуму

1.1. Цей Меморандум укладається з метою просування туристичного потенціалу міста Києва та розвитку масового, лікувального та оздоровчого туризму міста шляхом організації спільних проектів, та постійній підтримці ініціатив та діяльності кожної із Сторін, що направлені на розвиток м. Києва.

1.2. Співробітництво між Сторонами сприятиме розвитку масового туризму, зокрема лікувального та оздоровчого, залучення до організованого і активного культурного відпочинку і змістовного дозвілля жителів України і туристів з інших країн.

1.3. Пошук і встановлення контактів з рекламодавцями, меценатськими організаціями та фондами, науковими організаціями та інвесторами з метою сприяння реалізації напрямів цього Меморандуму.

### 2. Напрями спільної діяльності

Основними напрямками діяльності сторін є:

2.1. Поширення інформації щодо туристичного потенціалу м. Києва, зокрема оздоровчого та лікувального, серед мешканців та гостей столиці;

2.2. Забезпечення надання якісних інформаційно-довідкових послуг, в тому числі:

- доведення інформації гостям столиці стосовно міста Києва (історія, культура, об'єкти, заклади гостинності, основні напрямки та заклади лікувального та оздоровчого туризму столиці, події, транспорт тощо);

- розповсюдження рекламно-інформаційної продукції про туристичний потенціал м. Києва, зокрема лікувального та оздоровчого;

- надання інформації щодо культурних та розважальних заходів, які відбуваються у місті;

- просування туристичних можливостей м. Києва, зокрема лікувальних та оздоровчих, серед його відвідувачів;

- моніторинг (облік) та аналіз потоків в'їзного туризму, зокрема оздоровчого та лікувального.

2.3. Проведення спільних освітніх, бізнес та інших заходів у сфері туризму, в тому числі медичного туризму;

2.4. Співпраця Сторін у посиленні існуючих напрямків діяльності кожної із Сторін;

2.5. Створення позитивного іміджу м. Києва, як столиці європейського рівня, шляхом організації створення соціальної реклами тощо.

### **3. Взаємовідносини сторін**

3.1. Кожна Сторона може ініціювати нові форми співробітництва, які після узгодження з іншою Стороною, за письмовою домовленістю, включаються до Меморандуму.

3.2. Доповнення, зміни до Меморандуму та конкретизація напрямів діяльності оформлюються окремими протоколами.

### **4. Строк дії Меморандуму та порядок його розірвання**

4.1. Цей Меморандум набуває чинності з моменту його підписання та буде діяти протягом одного року до «19» червня 2020 р. Дія Меморандуму автоматично продовжується на наступний рік у випадку, якщо одна із Сторін не повідомить іншу Сторону про свій намір припинити дію Меморандуму не менше, як за один місяць до закінчення відповідного терміну.

4.2. Меморандум може бути розірваний за згодою Сторін або за вимогою однієї зі Сторін, при цьому про день припинення його дії Сторона повинна попередити іншу Сторону письмово за місяць до моменту фактичного припинення відносин за цим Меморандумом.

### **5. Конфіденційність**

5.1. Сторони відповідають за забезпечення конфіденційності інформації, отриманої під час виконання Меморандуму та отриманих результатів.

5.2. Щодо дотримання конфіденційності Сторони несуть відповідальність як за свої дії, так і за дії своїх представників.

5.3. Протягом строку дії Меморандуму, а також після його припинення, сторони не мають права передавати третім особам або в інший спосіб розголошувати конфіденційну інформацію, отриману в результаті виконання Меморандуму, так само як і не повинні недобросовісно використовувати таку інформацію.

5.4. Сторона, яка порушила конфіденційність, відповідає перед іншою Стороною в порядку, встановленому законодавством України.

5.5. Не вважається порушенням конфіденційності передання конфіденційної інформації третім особам, якщо не передання цієї інформації буде порушенням законодавства України.

## 6. Прикінцеві положення

6.1. Сторони підтверджують, що в разі якщо будь – яка умова Меморандуму стане або буде визнана недійсною у зв'язку з невідповідністю Закону, то така умова не буде братиметься до уваги або ж Сторонами будуть вжиті заходи щодо зміни Меморандуму тією мірою, щоб зробити Меморандум дійсним і зберегти в повному обсязі наміри Сторін.

6.2. Усі правовідносини, що виникають у зв'язку з виконанням Меморандуму і не врегульовані ним, регламентуються нормами чинного законодавства України.

6.3. Сторони погоджуються, що обробка, поширення та використання, а також захист персональних даних, отриманих в результаті виконання Меморандуму, буде здійснюватися з дотриманням вимог чинного законодавства України.

6.4. Меморандум є відкритим до залучення будь – яких третіх осіб та організацій, що повністю відповідають критеріям Меморандуму.

6.5. Меморандум складено у двох автентичних примірниках, які мають однакову юридичну силу, по одному для кожної Сторони.

## 7. Реквізити Сторін

Управління туризму та промоцій  
виконавчого органу Київської міської  
ради (Київської міської державної  
адміністрації)

Громадська спілка  
«Українська Асоціація Медичного  
Туризму»

Код ЄДРПОУ 41492529

Юридична адреса: вул. Хрещатик, 12,  
м. Київ, 01001

Код ЄДРПОУ 38924066

Юридична адреса:  
вул., Авіаконструктора Антонова,  
20, м. Київ, 03168

Начальник



А.П. Тараненко

Президент



Данишевська В.В.